

FOR YOUR BOOKS

CONTACT

Saiva Prakasa Book Deput

Estd. Sept. 11, 1889.

(The Only Newspaper in Ceylon for the Hindus] PUBLISHED EVERY FRIDAY

PHONE No. 356

PRICE 10 CENTS

VOL LXXV

JAFFNA, FRIDAY MAY 24, 1963

NO.

THE CHAMPION REFORMER OF THE HINDUS

ARUMUGA NAVALAR

XIV

(V. MUTTUCUMARASWAMY B. A.)

(Continued from 8-2-1963)

Ramnad Honours Navalar

(Ponnusamy Thevar and Navalar)

The "Thirnvavadu Mutt" in the city of Ramnad, whose head was Visuvalingam had several Thambirans, who had once been students of Navalar; they welcomed Navalar with warmth. This was a godsent opportunity for the Head-Thambiran, to have all the intricate points. regarding the Periapuranam, and certain works on cleared Grammar Navalar.

Ramnad was so to say, a paradise for Tamil poets. Very few who came to this city, failed to see Ponnusamy Thevar-who was magnanimous in his a visit to him. So he sent Vidvan Vembattar Navalar.

Suddhananta Bharati in his inimitable work on Navalar gives us excellent word-picture (in Tamil) of the interview between Vidvan Vembatvalar.

Vidvan Vembatoor:nad, you have not seen

Ramnad pays a visit to teemed Navalar for his opprobrium. Thevar. It is not fitting erudition. But some were for you to depart from obsessed with jealousy, honour.

flicts with my heart.

Vidvan Vembatoor: - Do you not wish to see

Theyar? Am I to convey to bim this?

Arumuga Navalar: You may do so.

veyed to Thevar Navalar's Gita this virtue comes wish. Theyar was pained first No spiritual proand he sent the Vidvan gress is possible without thrice and invited him courage. Courage is an van intimated to Navalar. ter.

Vidvan Vembatoor:-You cannot cross his virtue of the mind, boundary, wounding his heart like this. Come on Sir, otherwise you will have to face bitter odds.

I am not a bit frightened man to encounter danger, by your threats or The opposition and difficulties gifts to the poets. Hence, var s greatness. I do not with firmness, calmness Theyar was hurt in mind. crave after any rich man's and intrepidity or withthat Navalar had not paid favour. It is Shiva's out fear or depression grace alone that matters of spirits. and that way I know I am rich. I will not quail the people are known resolutely minded. widely. So begone.

Although you have come been a student of Navalar sical. It is very ento the Royalty of Ram- at Madras, (of Kanchi- nobling, puranam and Periyapuranam) and he was also a It is a just var and caused a split-a dissension of opinions Ramasamypillai's love for Aramuga Navalar: I ne- Navalar was spoilt by ver do things which con- tale - bearers. Navalar's

(Continued on page 2)

By Swami Sivananda.

Courage is bravery, undaunted spirit, fearlessness, intrepidity. It is the quality that enables men to meet danger with. out fear.

diminishes them.

Abhayam is courage or fearlessness. In the Six-Vidvan Vembatoor con- teenth Chapter of the The third time, the Vid- essential of high charac-

There cannot be truth Sir! You must keep in without courage. You mind that Thevar is a cannot do anything in Dictator here; he can do this world without cour-

> Courage succeeds. Courage conquers.

Courage is that quality Arumuga Navalar: - Sir! of mind which enables

A courageous man is before riches The atro- cool and calm. At the cities perpetrated by The- very time of danger he is var and the sufferings of extremely serene. He is

About this incident, moral courage are necess-

Ramnad, without visiting and carried tales to The brutal force of vulgar Tamil Christian love of independence a sage or a saint is Satt- is quite another.

(Continued on page 2)

An Analysis of the TIRUMANTIRAM

(By A Science Graduate)

(Continued from last issue)

As regards the tying of the baby's feet and the Courage enlarges your soul meditating on the Om while in the mother's resources but cowardice womb, it is interesting to note what the Upanishad says (Ait: Up. II, 5 and 6) quoting a memorial verse from the Rig Vedam: Thus it is said by a Rishi: "While dwelling in the womb I discovered all the births of these Devas. Hundreds of clutches strong as iron held me, but I slipped quickly down like a falcon." Thus said Vamadevan when dwelling in the womb, and having this knowledge he stepped forth after the dissolution of the body and having obtained all his desires in that world of Swargam, attained the Deathless (Amritam. Sivam), yea, he attained the Deathless.—We may add that when speaking of Adwaitham in his Dravida Maha Bhashiyam, Siva Gnana Munivar refers to this sage as an adept in the practice of Sivohambhavanan who was able to say "I am Manu, I am the Sun, I am all the world". It is anything that he wishes, age. It is the greatest clear therefore that the soul resembles a yogi medidwelling in the womb of the mother, but it forgets it Courage triumphs, all when born into the world.

> 457 போகின் ந எட்டும், புகுகின் ந பத்தெட்டும், ஊழ்கின் ற முத்ததும், ஒன்பது வாய்தலும் காகமும், எட்டேன் நாலு புரவியும், பாகன் விடாவிடில் பன்றியுமாமே.

The outgoing eight, the incoming eighty, the aging chief, the nine gates, the serpentine (base), the twelve (inch) horse,-will these function successfully if the driver does not control them ? (-The answer is obvious: they cannot).

This is a highly enigmatic verse which reminds us of some of the opening verses of the Svetasvatara Upanishad and cannot be easily understood or explained by a superficial reader not well conversant with the Shastras. But that is no reason why it should be deleted or rejected as spurious or nonsen-Physical courage and sical as a firm of publishers dominated by some "learned" scholars of the Thani-Tamil persuation, toor and Arnmuga Na. many versions were given ary to make a man great, whom we had occasion to refer to in our prefaat the Court of Ramnad Moral courage is a virtue tory remarks, has done. True there is a similar One Ramasamypillai had of higher order than phy- verse in practically identical words with slight variations appearing later on in this book, but that conveys quite a different meaning as explained by these same scholars. This is a typical instance of nam, you have not our Thevar?

Arnmuga Navalar:—I do not wish to do so.

Vidvan Vembatoor;— was also a very good friend of The-lar had been a teacher of Vanrondai Chettyar, Navantone is it right to say so? Is it it right to say so? Is it others. Many Vidvans an ordinary place? Every Vidwan who comes to Vidwan who comes to teemed Navalar for his our contempt, disapproval or teemed Navalar for his our contempt, disapproval or the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the wild unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the wild unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the wild unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the wild unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the wild unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only reason for which seems to be the inability of the unwarranted deletion of a sacred text, the only of the unwarranted deletion of a sacred text, the only of the unwarrant Physical courage de- the unwarranted deletion of a sacred text, the only speaking of the Sri Panchaksharam in our "Elements True courage is not the of Saiva Siddhantam" Chapter VII. It also reminds us of the attempt made by a Divine, an acknowledged heroes, but the firm re- Tamil scholar of great emineree, to alter solve of virtue and reasone sacred texts in the Tiruvachakam and the son. The courage of a furore he thus created among Saiva scholars of the soldier in the battle is time some three or four decades ago. Literary Rajaso-Tamasic, but the scholarship is one thing and ability to appreciate and rectitude, acuteness, and courage of an aspirant or understand sacred texts and realize their significance (To be continued)



நம்ச்சினாயவே ஞானமும் கல்வியும் நமக்கிவாயவே நானறி விச்சையும் தமச்சிவாயவே நாதவின் றேத்துமே நமச்சிவாயவே நன்னெறி காட்டுமே

Linda Organ

FRIDAY, MAY 24, 1963

Treasure These Thoughts

Rigid self-control will lead to God-realisation,

-SWAMI SIVANANDA

GRIM REMINDER!

ting blow at the hands of the United Opposition when at the more important of the several by has infringed your dignity; the court of Thevar, about Mr. Nehru's Cabinet and a to bow to your wish. former Congress Parliamentarian were defeated by over whelming majorities. The reverse for the Indian National Congress has also a knowledge of Vaishpavites by saving: amount of explanation for and other nobles of Madhelp the Party regain for estsem. By being inimiconduct a debate by a long time lost prestige. cal to Navalar, evil will an august assembly? by many of the more (Atthenams". The whole prominent erstwhile Congress leaders. Politicians of the calibre of Shri C. parties in the cause of Rajagopalachari, Acharya- national welfare, Kripalani and Prof. N. G. S. L. F. P would do well waging a bitter wordy- sults of the by-elections in Premier Nehru to dissolve Opposition to the S. L. F P Parliament and seek a may not hold identical mandate. thumping success of the mined to defeat the Gov-Socialist leader, Dr. Lohia, ernment by sheer force of in a constituency in Uttar persistence in proving the plying with Thevar's re-Pradesh is more or less in utter incapacity of the quest, laid down some of the defiant attitude of contempt for the Opposition to her Government. The Prime Minister of his body. The would not take off the along taken by the Congress Party. Even the most helpful suggestions for national security against Chinese aggression of selected Parliamenta-Parties.

ing Party has been taking tion. The writing on the pleased to do so. a similar attitude of arro- wall is there for the Pregance born of undisputed mier to see. Will she leadership poohpoohing the make a sincere effort to see Thevar, he received honest efforts of the other think and act?

ARUMUGA NAVALAR

(Continued from page 1;

be knew the metamror place in Thevar's heart.

The poets who approached Thevar, did so with to a trick. He connived cringing servility. Navalar with some Vaishnavaites never 'ko-towed' to any to write a letter to Navaone; he never raised aloft [ar, the substance of which both his hands to honour was:any man; this attitude was only to Lord Shiva. He was quite a rich

The Vidvan addressing one Thevar said-Sir, Navalar us have a discussion in elections to seats in the be has dishonoured you, this theme. Lower House of the Indian You should exercise your establish your Parliament a Minister in authority and make him there.

was so indelible that any English. The officials 'You who cannot write a the set-back would not ras hold Navalar in high Briefly stated, the Nehru befall us. Navalar is one regime has been subjected who has much influence to very severe criticism in the spiritual circles

even challenging its position of pride, The The viewpoints but is deter-

world knows that he is the only one, who could appeared in an erroneous expatiate in a scientific light to them. Some manner on Saiva Siddspoke in furtive whispers, hanta Religion in general about Navalar that he was or any other topic under one who published books the sun. He never deby begging money from pends on me for my gifts others. Hence, Navalar or waits for testimonials, did not get any help from as the other vidvans do. Thevar. Navalar chose Navalar's friendship is not to see Thevar, because absolutely necessary. So we will extend the hand phosis, that had taken of cordiality and request him to see us.

HINDU ORGAN

Then Theyar resorted

"O; Navalar! you are preaching the excellence The ruling party in gentleman; why supplicate of Saivaism; we refute; India received a humilia- any one for help. superior; Vishnu is the claims

> Navalar scrutinised this letter; read between the Thevar: -It will be lines; picked up the many that and dismissed the correct letter, how can you have the capability to

After this turn of To Fiscal N. P events Ponnuswamy The var's pride left him, he had become humble. He sent a letter in verse to Navalar. In this letter tion/sale of the land/lands Theyar apologised for all his faults and requested lachchams V. C. and situated Ranga, in fact have been to read between the re- Navalar to see him. The Changanai West. vidvan who brought this warfare with the present India and study the sudden letter was now a picture appear in Court on the 7th leaders of the Congress fall of the ruling party from of humility. Navalar was day of June 1963 at 10 o'clock moved by this letter. He of the forencon. felt that it was wrong for him to refrain from seeing Theyar, who had re-iterated his desire to see him. But, Navalar before comthe nature of a vote of Party to rule the country. conditions for his visit. Ne-Confidence in Premier Premier Srimavo Bandara- The conditions were as Nehru. This sudden turn naike has herself admitt- follows:— Navalar would gave him a special seat of follows:— Navalar would be near exchanged views from a position of stability ed the fact that there has see Theyar, independently. honour; exchanged views abovenamed 8th Respondent and strength is the result been steady and strong While doing so, Navalar with him and requested be appointed Guardian-adagainst Chinese aggression of selected Parliamenta-were simply ignored be-rians, group meetings and would be get up, when vaites. His talk was produced on the said date.

This 2nd day of February 19 cause they had been made vague declarations of a They are got up. "Navalar a luminous one he exby leaders of Opposition willingness to arrive at inquired from They are pounded them about the District Judge conciliation with dissent- whether he was willing to great aspects of the Diviparties cannot stem the accept these conditions nity of Shiva, who had Sgd. C. Thillaiampalam Here in Lanka the Rul- tide of mounting opposi- and Thevar was quite no ties of birth or re-

a warm welcome. Thevar

COURAGE

(Continued from page 1)

courage, but be really the influence of alcohol Attorney from this date. wanes. Courage must become part and parcel of May 1963 at your very nature,

(To be continued)

NOTICE

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

No. 697

omnipotent". Let Nicholappillai Peter of Chilla-Plaintiff

> You can I Vaithilingam Varatharajah, wife

2 Sivaccolunthu

3 Vaithilingam Markandu,

wife

4 Puvaneshwary all af Changanai West 5 Philamina

daughter of Nicholappillai of No. 151/10, Jempattah Street, Colombo Vaishnavitos by saying: - 6 Theresa Pushpam daughter of Nicholappillai

7 Nicholappillai Albert 8 Karuvalthamby Ponnam-

palam of Changanai conduct a debate before 9 Nicholappillai Sivampillai of Chillalai

Defendants

It is hereby notified that action No. P. 697 has been instituted in the District Court of Jaffna, Partition Act No. 16 of 1951 for the particalled Avalai in extent 29,1

The defendants in the afore-

By Order of Court

Sgd N. Subramaniam Clerk of Court

This 29th day of March 1963 0 28 24

birth; the Peerless Eter- 5-4-63 nity, a Universal source ed till 7-6-63. When Navalar went to of compassion etc.

(To be continued)

NOTICE

We Subramanian Karalasingam Thury Rajah s/o. Subramaniam and Mrs. Nagaretnam Thury Rajah wic. The former is the d/o. Ponniah of Kuala hardness of the rash and Lumpur, Malaya, do foolish, but the latter is hereby revoke the Power the courage of the wise of Attorney granted to Mr. Appucutty Kandiah Do not possess Dutch s/o. Appucutty of Stanley Road, Sirampiadi, Jaffna, courageous. Dutch cour- Ceylon, and we shall not age is a fictitions courage be held responsible for induced by drinking. It any transaction conducted evaporates quickly when by the said Power of

> Dated this 10th day of Lumpur.

S. K. THURY RAJAH MRS. N. THURY RAJAH M 24 17 & 24

ORDER NISI IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 1263

In the matter of the intestate estate of the late Pushparaneeammal wife of Thambimuttu Seevaretnam of Ananthanvadaly Road, Deceased Ariyalai, Jaffna Gevinthapillai Candish of No. 97/3 Kandy Road. Kachcheriady, Jaffna

V. Petitioner Minor 1 Kesalaranee daughter of Seevaretnam

do 2 Indrance daughter of Seevaretnam

do 8 Seevaretnam Rudra do 4 Hemaranee daughter

of Seevaretnam do 5 Pumaranee daughter

of Seevaratnam do 6 Seevaretnam Jeeven-

dra do 7 Seevaretnam

pendra all of No. 56 Anandanvadali Road, Ariyalai, Jaffna appearing by

8 Thambimuttu Thansbalaretnam, Apothecary, Government Dispensary. Karan. goda, Ratnapura, Guardian - ad - litem of the abovenamed lat to 7th Respondents

9 Thambimuttu Seevaretnam of 56, Ananthanvadali Road, Ariyalai Jaffna

Respondents This matter of the Petition of the abovenamed Petitioner coming on for disposal before C. Thanabalasingham, Esquire District Judge, Jaffna on the 2nd day of February 1963 in the presence of Mr. C. Thillaiampalam, Proctor on the part of the Petitioner and on reading the affidavits and Petition he abovenamed Petitioner

It is ordered that the litem over the minors the 1st trary. The minors are to be

Drawn by Proctor for Petitioner

Time to show cause extend-

Sgd O. L. de Kretser District Judge. (O. 29, 24 & 31)

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA Testamentary Jurisdiction No. 1283/T

In the matter of the intestate estate of the late Velupillai Muhandiram Mylvaganam of Tellippalai East (with Last Will attach) Deceased Ratnam widow of Mylvaga. nam of Tellippalai East

Vs Petitioner Rajaratuam, 1 Mylvaganam Tyre Workshop, Galoya Board, Amparai

2 Mylvaganam Kanagaratnam. Merchent, Pottuvil

3 Mylvaganam Vijeyaratnam of Navaly

4 V. Sandirasegaram Proctor S. C & N P, Kalmunai and

5 Thanaledchumy of Alaveddy T Pathmanathan, A. G. A., and wife

7 Ranganayagi both of 85, Rosmed Place, Colombo

Respondents This matter coming on for disposal before O L de Kretser Esquire, District Judge of Jaffna on the 24th day of March 1963 in the presence of Mr. S T. Nadarajah Prootor on the part of the Petitioner and the affidavit petition and the Last Will and testament No. 1630 dated 28th October 1958 attested by R. N. Siva pragasam Notary Public hav ing been read:

It is ordered and decreed that the said Last Will be and the same is hereby proved; and that the Letters of Administration with the copy of the Last Will attach be and the same is granted to the petitioner accordingly unless the Respondents abovenamed or any other whomsoever shall on or before the 31st day of May 1963, show sufficient ces. Friends will help you cause, if any, to the satisfaction of this Court to the Jaffna this 24th day of March

> Sgd, O. L. de Kretser, latives. District Judge, Jaffma

Drawn by Sgd. S. T. Nadarajah Proctor for Petitioner 0 30 24 & 31

ORDER ABSOLUTE IN THE FIRST INSTANCE

IN THE D.STRICT COURT OF JAFFNA Testamentary Jurisdiction No. 1281

In the matter of the Last Will and Testament of Kanapathipillai Elaiyathamby of Vaddukoddai West Deceased Sivapackiam widow of Kauapathipillai Elaiyathamby of Vaddukoddai West (Sole heir and Executrix under Petitioner. This matter coming on for disposal before O.L.de Kretser Esquire, District Judge of Jaffna on the 26th day of March 1968 in the presence of investments will bring in Mr. N. Ehemparam, Proctor good results on the part of the petitioner and the petitioner's petition and affidavits of the attesting LEO Maha, Pocra 1, Uttira, Notary having been read.

It is ordered that the Last Will and Testament bearing No. 1045 dated 23rd day of August 1950 and attested by M. Ehamparam Notary Public the original of which has been produced and deposited in this Court be and the same is enemies also shown. hereby declared proved.,

It is further ordered that the petitioner abovenamed is the Sole Heir and Executrix named in the Last Will and Testement and that she is hereby declared entitled to the Probate thereof issued to her accordingly on her taking Fame and social success likely. But financially a the usual Oath of Office. This 26th day of March 1963,

Sgd. G. C. Niles Addl. District Judge. (0, 19, 17 & 24)

NOTICE

This is to inform that Share Certificate issued in favour of Mrs. Chellammal Alalasundram of 117, Inner Flower Road, Colombo 3. bearing share Nos. 5034 to 5038 has been reported lost.

Duplicate Certificate will be issued unless objection is lodged within fourteen days from date hereof by a person duly entitled to do so.

> S. Padmanathan Secretary,

21st May, 1963

The Jaffna Co operative Stores Ltd 420, Hospital Road, Jaffna.

M. 36. 21, 31 & 7.

Astrological

WEEKLY FORECASTS

SRIPATHY

FROM 26-5-63 TO 1-6-63

ARIES Aswini, Barani, Kar | LIBRA Chittirai S, 4, Swa i nkai 1st part [MedhaRasi]

Strangers and foreigners will be very helpful in your undertakings Financially a fairly good week. But health will suffer. There will be no mental

TAURUS Kartika 2, 3, 4, Rohini, Miru a wisha 1. 2 [Idapa Rasi]

A good week for finanout of difficulties. But clashes with relatives like ly. Be careful in your 1963 dealings with paternal re-

> GEMINI Mirugasirisha 3, 4, Thiruvathirai, Punarpusam 1, 2, 3 [Mithuna Rasi]

Some improvements in your personal affairs promised this week. Gains through landed properties also indicated. Don't be disheartened by initial setbacks.

CANCER Punarpoosa 4, Poosa, Ayilya [Kataka Rasi]

Some more of your personal and domestic problems will be solved. Health will improve. Fin- Friday morning with care. ancially a good week. Old

Singha Rasi

VIRGO Uttira 2, 3, 4, Atta Chittirar 1, 2 [Kanni Rosi]

A good week for proundertakings. fessional BORT.

Visaka 1, 2, 3, [Thula Rasi]

You will find it difficult to have your own way in things. Father's relatives will be troublesome. Expenses will soar.

SCORPION Visaka 4, Anu sha. Kettai [Vrischika Rasi]

The first day of the week must be spent with care. Rest of the week will be favourable. New but successful.

SAGITTARIUS Moolam, Pooradam, Uttiradam [Thanu Rasi]

Monday Tuesday and Wednesday morning must be spent with care. Rest of the week will be fairly favourable. Ruin to enemies shown.

CAPRICORNUS Uttiradam 2.3, 4. Thiruvonam, Avittam 1, 2. [Makara Basi]

There will be no mental | 0 24 17 & 24 peace. Domestic troubles also will continue. Spend Wednesday Thursday and

AQUARIUS Avittam 3, 4, Satayam, Poor addati 1, 2, 3 [Kumbha Rasi]

Domestic upsets likely. You will be quick to Health also will suffer. lose your temper this week. But professionally a good New ventures will be de- week. Financial gains also layed. But friends will indicated. Spend Friday be very helpful. Ruin to evening and Saturday with date.

> PISCES Pooraddati 4, Ut. raddtati, Revati. [Meena. Rasi

Clashes with relatives also indicated. But health good week. Ruin to enewill not be very satisfactories and gains through tory. Expenses also will landed properties indi-

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 1291/T

In the matter of the Last Will and Testament of the late Doctor Chellappah Nadarajah of No. 68 A, Lahat Road, Penang in the Federation of Malaya late of Tholpuram, Jaffna

Deceased Rajeswary widow of Chellappah Nadarajah of No. 68 A, Lahat Road, Penang in the Federation of Malaya, pre-sently of Tholpuram, Jaffna Vs. Petitioner

l Nadarajah Anandakrishnan of 68 A, Lahet Road, presently of Tholpuram

2 Nadarajah Kanagamany of 3 Nadarajah Thangamany of

do, age 19 years 4 Nadarajah Radhakrishnan

of do. age 13 years 5 Nadarajah Kamalesany of

do. age 11 years 6 Nadarajah Pathmasany of do. age 9 years by their Guardian-ad-litem

7 Chellappah Kandiah Tholpuram

Respondents This matter coming on for disposal before G. C. Niles Esqr. District Judge, Jaffna on the 9th day of April 1963 in the presence of Mr. T. Sangarappillai, Proctor on the part of the petitioner and affidavit and petition of the petitioner and the affidavit of the Witnesses and Notary having been read-

It is ordered that the abovenamed 7th Respondent be appointed Guardian-adlitem over the minors 8.6 ventures will be delayed Respondents and that the petitioner be declared entitled to have Probate of the Last Wili and testament of deceased as sole legatee and as executor in terms of the Last Will and the said Last Will be declared proved and Probate thereof be issued to the petitioner accordingly unless the Respond ats or any other person or persons shall appear before this Court on or before the 29th day of April 1963 and state objection or show sufficient cause to the satisfaction of this Court to the contrary,

Jaffna, this 9th day of April 1963

Sgd. O. L. de Kretser District Judge Extended for 29-5-63

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF CHAVAKACHCHEBI Testamentary Jurisdiction

No. 115 In the matter of the intestate gesu Sinnathamby of Kaitbady South Kaithady in the Thermaradchy Thangammah widow of Kurthi-

gesu. Sinnathamby of Kan. thady South Kaithady. Vs. Petitioner.

Pavalakanthan sen Sinnath mby Pavalarani daughter Sinnathamby,

Pavalanathan Sinnathamby, Pavslakumaran son of

Sinnathamby

1st to 4th respondents are minors appearing by their Guardian-ad-litem the 5th respondent

This matter of the petition Proctor for Petitioner. of the petitioner praying that (O. 26. 24 & 31)

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT POINT PEDRO

Testamentary Jurisdiction No. 765 T.

In the matter of the intestate estate and effects of the late Thangaratnam widow of Nadarajah of Ratnavasam, Valvettiturai.

Deceased. Nadarajah Selvarajah of Ratnavasam, Valvettiturai.

Va. Petitioner. 1. Sivaguru Narayana.

samy and 2. wife Rajeswary of do

3. Ratneswary daughter of Nadarajab 4. Maheswary daughter

of Nadarajah Minor 5. Nadarajah Ananda-rajah all of Valvetti-

turai,

6. Vallipuram Santhirasegaram of do.

Respondents. This matter coming on for disposal before M M. Abdul Cader Esquire, 1 istrict Judge, Point Pedro on the 20th day of March 1963 in the presence of Messrs. Ratnasingham and Subramaniam, Proctors on the part of the petitioner and the petition and affidavit of the petitioner having been read.

It is ordered that the 6th Respondent be and he is hereby appointed Guardian-ad-litem over the Minor the 5th Respondent for the purpose of representing him and protect. ing his interests in this Testamentary Proceedings and that the petitioner be and he is hereby declared entitled to take out Letters of Administration to the estate of the deceased as son and that Let. ters of Administration be issued to the petitioner accordingly unless the Respondents or any other persons shall apmear before this Court on or before the 3rd day of May 1963 and shew sufficient cause to the satisfaction of this Court to the contrary.

The 6th Respondent do produce the Minor on the said

This 20th day of March 1963 Sgd. M. M. Abdul Cader District Judge,

Drawn by Sgd. Ratnasingham and Subramaniam Proctor for Petitioner.

Time to show cause extend. ed for 31-5 63 Intld. M. M. A. C.

D. J. (0, 28, 24 & 31)

letters of Administration to the Estate of the abovenamed deceased coming on for determination before M. M. Abdul Cader, Esquire. District Judge, he matter of the intestate Chavakachcheri on the 20ta Estate of the late Karthi day of April 1963 in the presence of Mr. Sivasubramaniam Proctor on the part of the petitioner and the affidavit and Division of Jaffan District Petition of the petitioner having been read.

It is ordered that the petitioner be and sibe is beseby declared entitled to Letters of Administration to the estate of the deceased abovenamed of and that Letters be issued accordingly unless any other person or persons interested in the said Estate appear before this court on or before the 27th day of May 1963 and show Karthigesu Arumugam of cause to the satisfaction of Kaithady South Kaithady this Court to the contrary,

This 20th day of April 1962, M M. Abdul Cader District Judge. Drawn by

Respondents. S. Sivasubremaniam

THE JAFFNA MUTUAL BENEFIT FUND Ltd.

(Established 1918)

Shares 5000 shares of Rs. 100/- each 80 monthly instalments of Re. 1/- per share will earn Rs. 100/- for each at the end of the period. Shares issued all time

Savings Accounts opened and interest allowed at 1%per annum on the average monthly balance when it does not fall below Rs. 500/-

Fixed Deposits received for periods of 12 months and 36 months and interest allowed at 6% and 8% respectively.

Drafts issued on the National and Imperial Banks to Colombo and the Principal cities of India. Remittances to and from F. M. S. by special arrangements.

Loans on the security of Jewels a speciality Part payments accepted.

> FOR FURTHER PARTICULARS APPLY TO:

> > S. KANAGASABAI, Shroff.

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF IN THE DISTRICT COURT

Testamentary Jurisdiction No. 1163/T

In the matter of the Intestate Estate of the late Kanthasamypillai Sivagura Tirunelvely, Jaffna

Deceased,

Thangammah Kumarasamy of Tirunelvely, Jafina

Petitioner

Va:

- 1 Kamadchiammah widow of Rajaratnam C/o. K. C. Shanmugaratnam of Vannorpopnai, Jaffaa
- 2 Visaladehy widow of Arn mugam Kandiah of 428, K. K. S. Road, Vanuarponnai Esst, Jaffna
- 3 Kandiah Saravanamuttu and wife
- 4 Neelayathadeby both Kaivayal, Madduvil
- 5 Nadarajah Ratnasabapathy of No 42. Lorenz Road, Bambalapitiya

Respondents

This matter coming on for disposal before O. L. de Kretser Esquire, District Judge, Jahns on the 3rd day of May 1963 in the presence of Mr S Visuvalingam, Proctor for Petitioner abovenamed and the affidavit and retition of the petitioner date. 28-2-1963 having been read.

It is ordered and decreed that the Petitioner abovenamed be and she is hereby declared entitled to as Benefi contrary. ciary of the deceased to have Letters of Administration to to the above estate issued to her accordingly unless the Respondents abovenamed or any other person or persons Drawn by interested shall on or before Sgd. S. Visuvalingam 28th day of June, 1963 show Proctor for Petr. sufficient sause to the eatis- 0 22 17 & 24

Notice of Application sence of Mr. K. K. Balasubra-

OF JAFFNA

Testementary Jurisdiction No. 1304/T.

In the matter of the intestate estate of the late Kanapathipillai Somasundaram of No. 117, Kopay North, Kopay late of No. 8, Nagri Sembilan Flats, Kampong Bahru. Deceased, Singapore

In the matter of the British Courte Probate (Re-Sealing) Ordinance Chap. 84. Annaledchumy widow of Kana-pathipiliai Somasundaram of No. 117, Kopay North. Petitioner. Kopay

Notice is hereby given that after the expiry of fourteen (14) days from the date hereof application will be made to the District Court of Jaffna under the British Courts Probate (Re - Sealing Ordinance) Chapter 99 for the sealing of the Grant of Letters of Administration in respect of the estate of Kanapathipillai Somasundaram late of No. 5, Negri Babra, Singapore granted by the High Court of the State of Singspore on the 1st day of February 1960 under Probate No. 16.

Sgd. S. Kanagaratmam

Proctor for Annaledchumi do issue against the said res-widow of Kanapathipillai prodent. Semiasundaram of No. 117, Kopay North, Kopay.

Bate: 14th May 1963,

(0 20, 17 & 24)

faction of this court to the

This 3rd day of May, 1963

Sgd. O. L. De Kretser Diatrict Judge Jaffna.

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF POINT PEDRO

Testamentary Jurisdiction No. 753 T,

In the matter of the Last Will and Testament of the late Thangaratnam wife of Arumugam Sellathurai of Valvettiturai Deceased Arumugam Selvadurai of Val. vettiturai

Petitioner

- 1 Selvadurai Thangavadi-
- 2 Mahalingam Chelvachandran and
- 3 Wife Thangamany
- 4 Selvadurai Kumaraguru
- 5 Selvadurai Yogaguru
- 6 Selvadurai Meunaguru 7 Selvadurai Gnanaguru
- 8 Sambasivam yone and
- 9 Wife Thavamany
- 10 Rasamany daughter of A. Selvadurai all of Valvetti-

Respondents.

This matter coming on for disposal before Ratnasingham Esquire Acting District Judge, Point Pedro on the 8th of November 1962 in the premaniam, proctor on the part of the petitioner and the Last Will dated the 27th day of June 1945 and attested by V. Sabaratnam Notary Public under No. 19964 and the petition and affidavit of the petitioner dated 31st October 1962 and 29th day of September 1962 and the affidavit of the witnesses dated the 29th day of September 1962 having been read.

It is ordered that the 8th respondent be and he is hereby appointed Guardian-adlitem over the minor the 10th respondent for the purposes of the Testamentary proceed. be and the same is hereby declared entitled to obtain probate of the said Will as Executor appointed thereunder and that probate be and the same is hereby issued to the petitioners as husband of the deceased accordingly unless the respondents shall appear before this Court on or before the 29th day of March 1963 and show sufficients cause to the contrary.

It is further ordered that the 8th respondent do pro-Sembilan Flats, Rampong respondent before this Court on the said date.

in the event of the Sth respondent's failure to produce the said minor the 10th respondent before this Court on S. Kanayaratnam, J. P. U.M. the said date then attachment

This 8th day of November

Sgd. M. M. Abdul Cader District Judge.

Drawn by Sgd. K. K. Balasubramanism Proctor for Petitioner.

Extended for 10th May 1963 Sgd, M. M. A. C D. J.

Extended for 10th June 1968 3gd, M. M. A. C D. J

0 1817 4 24

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 1290/T

In the matter of the Last Will and Testament of the late tan' Kankesanthurai Road, Deceased. Thiraviam widow of Sinnappu Suppish of 'Yogastan', Kankesanthurai Road, Jaffna

Vs, Petitioner. 1 Dr. Sinnappu Velautham Eye Surgeon, Government

Hospital, Badulla C. Wignarajah and wife

3 Theivanayagi both of 23,

This matter coming on for read. disposal before G. C. Niles It is ordered that the Last

January 1963 and attested by S. Kanagaratnam. Notary Pub- Oath. lic be and the same is hereby

declared proved.

It is further declared that the said Thiravism widow of Sinnappu Suppiah, Petitioner is the executrix named in the said Will that she is entitled to have Probate of same issued Proctor for Patitioner, to her accordingly unless the respondents or any other per- 23.1.63 son or persons interested shall Extended till 27-2-63. on or before the 14th day of June 1963 and shew sufficient cause to the satisfaction of this 27-2-63 Court to the contrary.

This 8th day of April 1963 Sgd, G. C. Niles, Acting District Judge. Drawn by

Sgd. S. Kanagaratnam Proctor for Petitioner. 0. 17. 17 & 24)

ORDER ABSOLUTE IN THE FIRST INSTANCE DECLAR-ING WILL PROVED

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFINA

Testamentary Jurisdiction No. 1240.

Sinnappu Suppiah of 'Yogas." In the matter of the Last Will and Testament of the late Ponnammah wife of Vetti, velu Muttish of Mallagem. Deceased.

> Vettivelu Muttish of Mallagam and presently of Keku-Petitioner.

This matter coming on for final disposal before C. Thanabalasingham Esquire, District Gregery's Avenue Colombo 7 Judge, Jaffna, on the 20th day Kulathungar Malaiyandi, of November 1962 in the pre-Divisional Superintendent sence of Mr, C. Arulampalam of Post Offices, Anuradha. Proctor on the part of the petitioner and the affidavit of Sevatkodi- 5 and wife Rasanayagy of the said petitioner and the Sokkarawalai, Sandilipay affidavit of one of the witness-Respondents, es to the said Will having been

> It is ordered that the Last Esqr, Acting District Judge, Will of the abovenamed Pon-Jaffna on the 8th day of April nammah wife of Vettivelu 1963, in the presence of Mr. Muttish dated the 14th day S. Kanagaratnam Proctor on of March 1948. a certified the part of the petitioner and copy of which has been prothe affidavit of the above duced and are deposited in named petitioner dated 8th this Court be and the same is day of April 1963, and the hereby declared proved. And Witnesses and Notary to the it is further declared that the Last Will dated 8th day of said Vettivelu Muttish is the April 1963 having been read, executor named in the said Will and that he is entitled Will and Testament bearing to have Probate thereof issued No. 5407 dated the 1st day of to him accordingly. subject to his tendering the usual

> > This 20th day of November

Sgd. O. L. De Kretser District Judge.

Drawn by Sgd C. Arulampalam

Itd. O. L. De K. D. J.

Extended till 5-4-63. Itd. O. L. de K. D: J.

Extended till 31-5-63. Itd. O. L. de K. D. J. (0, 28, 17 & 24)

FOR ALL YOUR

PRINTING REQUIREMENTS

PLEASE CONTACT

F. Jeewajee & Bros.

PAPER MERCHANTS & STATIONERS.

No. 50, New Moor Street. COLOMBO 12.

Telephone: 78861.

T'grams: "PABAND"

வான் முகில் வழா இ டெய்க மலிவனத் சாச்சமன் என் Carmigema usa Caus Gmpelos gulisi mija вланом р и раз Смя из пррен Сма сома Communication men if it was me was Commen.

Printed and Published by Avampiliai Sineathurai, residing No. 2 Brown Road, 2nd Leme, Jaffna, for and on behalf of the Proprietors, the Saiva Paripalana Sabhai, Jaffma, at their Press, the Saiva Prakass Press, 480; K. R. H. Boad Vannarponnai, Jaffna, on Friday, May 24, 1963.

Edin R. N. SIVAPIBAKASAM,